

**Генеральная Ассамблея
Совет Безопасности**

Distr.: General
7 January 2015
Russian
Original: English

Генеральная Ассамблея
Десятая чрезвычайная специальная сессия
Пункт 5 повестки дня
Незаконные действия Израиля в оккупированном
Восточном Иерусалиме и на остальной части
оккупированной палестинской территории

Совет Безопасности
Семидесятый год

Идентичные письма Постоянного наблюдателя от Государства Палестина при Организации Объединенных Наций от 5 января 2015 года на имя Генерального секретаря, Председателя Генеральной Ассамблеи и Председателя Совета Безопасности

Начался новый год, а палестинский народ и его руководство продолжают сталкиваться с непрекращающейся чередой репрессивных, незаконных и деструктивных мер, принимаемых Израилем, оккупирующей державой.

Помимо продолжающейся колонизации Государства Палестина, включая Восточный Иерусалим, грубых нарушений прав человека, захвата и разрушения жилых домов и имущества, ареста и содержания под стражей тысяч гражданских лиц и бесчеловечной блокады более 1,8 миллиона наших граждан в секторе Газа, Израиль, оккупирующая держава, в настоящее время также вновь начал присваивать себе налоговые поступления Палестины в ответ на законные, мирные шаги, предпринимаемые палестинским руководством в его стремлении к справедливости, а также в целях защиты палестинского народа и содействия осуществлению его прав, включая права на самоопределение и свободу.

«Удержание» палестинских налоговых поступлений — средств, которые Израиль получает за нас и которые он обязан передавать нам в соответствии с подписанными соглашениями, — представляет собой вопиющий акт хищения и коллективного наказания. В этой связи мы хотели бы подчеркнуть, что эти налоговые поступления составляют основу бюджетных средств наших государственных учреждений, в том числе выделяемых на выплату заработной платы гражданским служащим, в связи с чем удержание этих средств полностью препятствует эффективному функционированию государственных учреждений, в частности в сферах образования, здравоохранения, общественной безопасности и санитарной гигиены. В связи с этим мы обязаны напомнить об обязанности оккупирующей державы, в соответствии с четвертой Женевской



конвенцией, обеспечивать благополучие гражданского населения, находящегося под его оккупацией, обязательстве, которое Израиль грубо нарушает, поскольку он подрывает благополучие палестинского гражданского населения и наносит ему ущерб в результате бесконечного применения им подобных мер и действий.

Заявление правительства Израиля о том, что оно удерживает налоговые поступления в ответ на недавнее законное присоединение Палестины к ряду международных конвенций и договоров, включая Римский статут Международного уголовного суда, свидетельствует о том, что эта незаконная карательная мера принимается с целью отомстить нашему правительству и палестинскому гражданскому населению в нарушение норм международного гуманитарного права, которое запрещает подобные репрессивные действия. Кроме того, мы еще раз заявляем о том, что такие действия представляют собой акт пиратства, за которые Израиль, оккупирующая держава, должен быть привлечен к ответственности.

В связи с этим мы вновь настоятельно призываем международное сообщество, включая Совет Безопасности и все соответствующие органы и подразделения системы Организации Объединенных Наций, выполнять свои обязательства по урегулированию этой незаконной ситуации во всех ее проявлениях. В 2015 году, когда исполняется почти полвека с начала этой агрессивной военной оккупации Израиля, международное сообщество не может безразлично наблюдать за тем, как весь народ страдает от безжалостного угнетения и преступлений, включая военные преступления, как попираются его самые основные права человека, в том числе права на свободу и независимость, и как разрушаются сами основы международного права.

Мы настоятельно призываем государства — члены Организации Объединенных Наций удвоить свои усилия, прилагаемые на индивидуальной и коллективной основе, в соответствии с их обязательствами по международному праву, в том числе гуманитарному праву и стандартам в области прав человека, и с положениями соответствующих резолюций Организации Объединенных Наций, с тем чтобы привлечь Израиль, оккупирующую державу, к ответственности за все его нарушения и заставить его соблюдать нормы права. В то же время мы призываем оказать необходимую поддержку мирным дипломатическим усилиям Палестины, направленным на реализацию прав палестинского народа и борьбу за возможность добиться справедливости и прочного мира, которые по-прежнему находятся под угрозой в результате незаконных действий Израиля.

Несмотря на недавний регресс в этом вопросе, особенно в связи с печальным итогом заседания Совета Безопасности 30 декабря 2014 года, мы подтверждаем нашу полную приверженность миру, а также международному праву, которую Палестина доказала недавним присоединением к ряду конвенций и договоров, и вновь заявляем о нашей решимости продолжать прилагать всевозможные легитимные политические и правовые усилия, направленные на прекращение оккупации, достижение справедливого, прочного и всеобъемлющего мира, который гарантирует независимость Государства Палестина с Восточным Иерусалимом в качестве его столицы, и осуществление неотъемлемых прав палестинского народа.

Настоящее письмо препровождается в дополнение к нашим предыдущим 533 письмам относительно продолжающегося кризиса на оккупированной палестинской территории, включая Восточный Иерусалим, составляющей Государство Палестина. В этих письмах, охватывающих период с 29 сентября 2000 года (A/55/432-S/2000/921) по 24 декабря 2014 года (A/ES-10/669-S/2014/947), содержится основная информация о преступлениях, совершенных против палестинского народа. Израиль, оккупирующая держава, должен быть привлечен к ответственности, а виновные должны предстать перед судом.

Буду признателен Вам за распространение текста настоящего письма в качестве документа десятой чрезвычайной специальной сессии Генеральной Ассамблеи по пункту 5 повестки дня и в качестве документа Совета Безопасности.

(Подпись) Рияд Мансур
Посол, Постоянный наблюдатель
от Государства Палестина при
Организации Объединенных Наций